

Asociación Internacional de Kawasaki



KIAN HOLA KAWASAKI

Publicación en japonés, inglés, chino, coreano, español, portugués, filipino, vietnamita, tailandés, indonesio, nepalés y japonés sencillo

Está publicada también en la pág. web de la Asociación (<https://www.kian.or.jp/hlkwsk.html>)

〒211-0033, 2-2 Kitsuki Gion-cho, Nakahara-ku, Kawasaki-shi, Kanagawa-ken

Tel 044-435-7000 Fax 044-435-7010 <https://www.kian.or.jp/> E-mail : kiankawasaki@kian.or.jp

Declaración Jurada del Impuesto a las Rentas (kakutei shinkoku)

La Declaración Jurada del Impuesto a las Rentas se hace en base a las rentas obtenidas entre el **1^{ro} de enero y el 31 de diciembre de 2025**. Quienes cumplan con al menos una de las siguientes condiciones, tienen la obligación de hacerlo.

- ☐ Ha recibido sueldos de dos o más empresas,
- ☐ No ha hecho el ajuste anual de fin de año (*nennmatsu chousei*)
- ☐ Tiene ingresos comerciales
- ☐ El ingreso ha superado los ¥20.000.000
- ☐ Fuera del sueldo tiene rentas que superan los ¥200.000
- ☐ Tiene ítemes para solicitar deducción impositiva (médicas, donaciones, créditos hipotecarios, etc.)

-Período de recepción de la declaración jurada: **lunes 16 de febrero al lunes 16 de marzo de 2026**



Para hacer la declaración usando la PC o el celular es conveniente utilizar la aplicación "e-Tax"



Debido a la reforma de la ley impositiva, a partir del año fiscal 2026 se ha modificado una parte del sistema impositivo. Se han modificado "las deducciones básicas (*kiso koojo*)", "la deducción a la renta salarial (*kyuuyo shotoku koojo*)", y se ha creado "la deducción especial para determinados familiares (*tokutei shinzoku tokubetsu koojo*)".

Esta reforma se puso en vigencia el 1^{ro} de diciembre de 2025, y se aplica al impuesto a las rentas del año 2025.

Para mayores detalles consulte la página web de la Agencia Impositiva Nacional (*Kokuzei choo*)

<https://www.nta.go.jp/publication/pamph/gensen/0025004-025.pdf>

*En la pág. web de la Agencia Impositiva Nacional puede encontrar información en inglés.

<https://www.nta.go.jp/english/taxes/individual/gaikoku301.htm>

*Puede utilizar como referencia el manual para extranjeros para la confección de la declaración jurada del año fiscal 2024. Está en inglés, chino, vietnamita, portugués y nepalés

<https://www.nta.go.jp/taxes/shiraberu/shinkoku/tebiki/2024/foreigner/index.htm>

Manual multilingüe



Oficinas Impositivas de Kawasaki

Oficinas de atención	Contacto	Zona de residencia
Kawasaki Kita Zeimusho (Oficina Impositiva de Kawasaki Norte)	2-4-3 Hisamoto, Takatsu-ku, Kawasaki-shi (044-852-3221)	Nakahara-ku, Takatsu-ku, Miyamae-ku
Kawasaki Nishi Zeimusho (Oficina Impositiva de Kawasaki Oeste)	1-3-14 Kami-Asao, Asao-ku, Kawasaki-shi (044-965-4911)	Tama-ku, Asao-ku
Kawasaki Minami Zeimusho (Oficina Impositiva de Kawasaki Sur)	3-18 Enoki-machi, Kawasaki-ku, Kawasaki-shi (044-222-7531)	Kawasaki-ku, Saiwai-ku

En el Centro Internacional de Kawasaki realizaremos el Entrenamiento para Casos de Desastres. ¡Venga y participe!



Con la colaboración del Depto. de Bomberos de Nakahara y la Asociación de Vecinos se realizará el entrenamiento conjunto de japoneses y extranjeros para casos de desastres.

Día y hora: Viernes 20 de febrero de 2026, de 10:00 a 12:00 hrs.

Lugar: Explanada de entrada del Centro Internacional de Kawasaki

Contenido: Podrán ver el camión escalera, experimentar el ambiente de humo, el uso del matafuegos y el AED (Defibrilador Automático Externo), etc.

Costo: Gratuito. No es necesario inscribirse. Recepción de participantes a partir de las 10:00 hrs.

Informes: Ventanilla de la Asociación Internacional de Kawasaki,







Tel. 044-435-7000, e-mail: kiankawasaki@kian.or.jp

¡No habrá suspensión por lluvia!



Inf. detallada

Eventos del Centro de enero a marzo del 2026

Cursos / Eventos	Día/Hora	Costo y detalles	Contenido
にほんご (nihongo) 	Curso matinal (mar. y vie.) 9:50 a 11:50, del 6 de enero al 10 de marzo.	¥10.450 (19 clases) Más el valor del libro de texto	8 a 11 cursos grupales (de 1 a 10 pers. por grupo) divididos por nivel, desde el nivel elemental hasta el nivel superior. La inscripción está abierta. Acérquese al Centro portando una foto de 3 x 4 cm.
	Curso nocturno (miér.) 18:30 a 20:30, del 14 de enero al 18 de marzo.	¥4.950 (9 clases) Más el valor del libro de texto	
		No hay guardería de niños	
Curso idioma para niños durante las vacaciones de primavera -Inglés A para niños, -Inglés B para niños, -Español para niños 	Jue 26 al sáb 28 de marzo Inglés A: 13:00 a 14:00 Inglés B: 14:30 a 15:30 Español: 10:30 a 11:30	¥3.300 (incluye material de estudio) La inscripción es a partir del miércoles 25 de febrero. Atención por orden de llegada.	Aprendamos de profesores nativos Inglés A (1 ^{ro} y 2 ^{do} gdo. de primaria) Inglés B (3 ^{ro} y 4 ^{to} gdo. de primaria) Español (1 ^{ro} a 5 ^{to} gdo. de primaria)
Concurso nro. 31 de Oratoria de Extranjeros en japonés	Sábado 7 de febrero, de 13:00 a 15:30 Reunión de camaradería de 15:30 a 16:30	La participación en la reunión de camaradería es gratuita, pero es necesario inscribirse. Vacantes 100 personas Está abierta la inscripción. 	Podrán participar extranjeros con menos de 5 años de residencia en Japón. Como invitado especial, el grupo Patuf y los Carlunas, nos deleitarán con su canto y su danza.
Kanagawa Biennale No.23 Exposición de dibujos infantiles 	Desde el miércoles 4 al martes 17 de febrero, de 9.00 a 21:00 *Excepto el 16 de feb., día de descanso del Ctro.	Sala de entrada del Centro Internacional de Kawasaki Entrada gratuita	De las obras recibidas de 71 países y regiones del mundo, expondremos unas 100 obras incluyendo obras premiadas.
Cursillo “El ciudadano del mundo” 	Fecha prevista Sáb. 14 de marzo	Conferenciante: Sr. Takanori HAYAO (Prof. Titular de Tokyo Keizai Daigaku) Costo: ¥500 Vac.: 200 pers. Abierta la inscripción 	Es una conferencia para pensar sobre el conflicto entre Palestina e Israel. Incluye la exhibición de una película.

Ventanilla de Consultas para Extranjeros del Ctro. Internacional de Kawasaki
 ¿Está en problemas?, ¿tiene alguna consulta?, ¡utilice este servicio!. “ **¡Es gratuito!**”

También atendemos on-line utilizando ZOOM!

Teléfono **044-455-8811**
 Horario **9:00 a 17:00 hrs.**

Hacer la reserva
por el web

En el caso de idiomas que no están en la portada o en el caso en que no esté presente el intérprete del idioma deseado, podemos atenderlo haciendo participar al intérprete telefónicamente.

Idioma	Días	Forma de atenderlo
Japonés sencillo, inglés, chino, portugués, español, filipino, nepalés, coreano, tailandés, vietnamita	Lunes a sábado	En los idiomas en que puede atender el encargado de la ventanilla de consultas. Nota: si ese día no se encuentra el encargado del idioma en cuestión haremos participar al intérprete telefónicamente.
Indonesio	Lunes a viernes	
Indú, francés, ruso, malesio, birmano	Lunes a viernes	Atendemos haciendo participar el intérprete telefónicamente.s

(Pág. de inscripción para las consultas on-line)



(Pág. web de la Asociación Internacional de Kawasaki)

SERVICIO DE CONSULTA GRATUITA ATENDIDO POR UN ESCRIBANO ADMINISTRATIVO

Atendemos consultas en forma amplia, pero principalmente las correspondientes a **trámites de habilitación, trámites de sucesión, visa de residencia, establecimiento de empresas**, confección de contratos, testamentos, etc.

Atendemos el **tercer domingo del mes**, la consulta es solamente en japonés pero puede reservar y utilizar el servicio de un intérprete con el costo a cargo del consultante. Los próximos días de atención son los domingos 15 de febrero y 15 de marzo, de 14:00 a 16:00 en el Centro. Internacional de Kawasaki, piso 2F, *Kyokai kaigi-shitsu*.